



# ATTI DI MORTE

L'anno milleottocentonovantotto addi quattro di luglio a ore meridiane alle 11 e minuti quarantacinque nella Casa Comunale.

AVANTI di me francesco cupidini francesco

Ufficiale dello Stato Civile del Comune di Castellana Grotte sono compariti

Roberto Cupidini di anni quarantacinque colobacci domiciliato

in quarto Castellana Grotte di anni quarantadue

ambrosio domiciliato in quarto Castellana Grotte i quali mi hanno dichiarato

che a ore meridiane quattro o minuti quarantacinque di oggi nella

casa posta in Castellana Grotte al numero 10 è morto francesco

Roberto di anni quarantacinque colobacci residente in Castellana Grotte

francesco (nato in Castellana Grotte) da francesco colobacci domiciliato

in quarto Castellana Grotte e dalla francesca colobacci (nata in Castellana Grotte)

domiciliata in quarto Castellana Grotte (marito di francesco)

A questi atti sono stati presenti quelli testimoni francesco colobacci

di anni quarantacinque colobacci e francesco colobacci

di anni quarantadue colobacci omni residenti in questo Comune.

Fatto il presente atto a tutti gli intervenuti, francesco colobacci

colobacci colobacci colobacci

francesco colobacci colobacci

francesco colobacci colobacci

Numero 11  
francesco

Date of meeting with Mayor's office

date of death  
oggi = today  
ieri = yesterday

è morte name of deceased

di anni Occupation

(born in town) dal fu francesco colobacci

è dalla francesca colobacci

(marito di / vedovo fu francesco colobacci)

# ATTI DI MATRIMONIO

L'anno millenovecento sotto addì Diecisette di albargo  
a ore anti meridiane dieci e minuti quindici

Numero 26

nella Casa Comunale di Carbonara di Bari aperta al pubblico.

Abbinante Palmio  
Santilquida Anna Angela

Avanti di me Albergo Vincenzo, Assessor Assessore Assessore Assessore Assessore  
Assessore

Ufficiale dello Stato Civile, vestito in forma ufficiale, sono personalmente comparsi:

(Abbinante Palmio) celibe [di anni venticinque, contadino]  
[nato in Carbonara], residente in Carbonara (figlio della Antonina)

wedding date + time  
(groom) [age + occupation]  
[birthplace] (groom's father)  
[groom's mother]  
(bride)  
[age + occupation] her birth town  
(her father)  
(her mother)

[residente in Carbonara e di Sofronio Franca]  
residente in Carbonara (Santilquida Anna Angela)

[di anni ventotto, contadina], nata in Triggiano, residente  
in Carbonara (figlia di Ufolia)  
[di Alvina Nita]

[residente in Triggiano]

i quali mi hanno richiesto di unirli in matrimonio; a questo effetto mi hanno  
presentato i documenti sotto descritti, e dall'esame di questi, non che di quelli già prodotti  
all'atto della richiesta delle pubblicazioni, i quali tutti muniti del mio visto inserisco nel volume  
degli allegati a questo registro, risultandomi nulla ostare alla celebrazione del loro matrimonio,  
ho letto agli sposi gli articoli centotrenta, centotrentuno e centotrentadue del Codice Civile, quindi  
ho domandato allo sposo se intende di prendere in moglie la qui presente Santilquida  
Anna Angela e a questa se intende di prendere in marito il qui presente Abbinante Palmio  
; ed avendomi ciascuno risposto  
affermativamente a piena intelligenza anche dei testimoni sotto indicati, ho pronunziato in nome  
della legge che i medesimi sono uniti in matrimonio.

A quest'atto sono stati presenti:  
Albergo Vincenzo di anni cinquantadue, parvidente  
Severo Giuseppe di anni quaranta, contadino

entrambi residenti in questo Comune. I documenti presentati sono il certificato delle pub-  
blicazioni eseguiti in Carbonara sotto le date 17 e dieci albargo  
millenovecentelle rilasciato dalle certificazioni in data quattordici  
stesso mese adorno.

Celibe = never married  
vedova = widowed

Letto il presso l'atto agli intervenuti si sono onca tutti costanti  
di adozione degli sposi, per chi analfabeta  
Vincenzo Albergo  
Giuseppe Severo  
L'Ufficiale dello Stato Civile  
Vincenzo Palmio